

# NEW RULES FOR VICTIMS OF ARMED CONFLICTS

Commentary on the Two 1977 Protocols  
Additional to the Geneva Conventions of 1949

by

MICHAEL BOTHE  
KARL JOSEF PARTSCH  
WALDEMAR A. SOLF

with the collaboration of Martin Eaton



1982

MARTINUS NIJHOFF PUBLISHERS  
The Hague/Boston/London

# CONTENTS

Preface	v
Abbreviations	xvi
General Introduction and Guide to Documentation (B./P.)	1

## *PROTOCOL I*

Introduction (B.)	16
Synoptic Table	18
Preamble (P.)	31

## PART I GENERAL PROVISIONS

Article 1	— General principles and scope of application (P.)	36
Article 2	— Definitions (P.)	52
Article 3	— Beginning and end of application (P.)	56
Article 4	— Legal status of the Parties to the conflict (P.)	60
Article 5	— Appointment of Protecting Powers and of their substitute (P.)	62
Article 6	— Qualified persons (P.)	81
Article 7	— Meetings (P.)	84

## PART II WOUNDED, SICK AND SHIPWRECKED

Introduction (B.)	89	
SECTION I — GENERAL PROTECTION	92	
Article 8	— Terminology (B.)	92
Article 9	— Field of application (B.)	104

Article 10	— Protection and care (B.)	107
Article 11	— Protection of persons (B.)	109
Article 12	— Protection of medical units (B.)	116
Article 13	— Discontinuance of protection of civilian medical units (B.)	120
Article 14	— Limitations on requisition of civilian medical units (B.)	121
Article 15	— Protection of civilian medical and religious personnel (B.)	124
Article 16	— General protection of medical duties (B.)	126
Article 17	— Role of the civilian population and of aid societies (B.)	130
Article 18	— Identification (B.)	134
Article 19	— Neutral and other States not Parties to the conflict (B.)	138
Article 20	— Prohibition of reprisals (B.)	139
SECTION II — MEDICAL TRANSPORTATION		141
Introduction (B.)		141
Article 21	— Medical vehicles (B.)	142
Article 22	— Hospital ships and coastal rescue craft (B.)	143
Article 23	— Other medical ships and craft (B.)	146
Article 24	— Protection of medical aircraft (B.)	149
Article 25	— Medical aircraft in areas not controlled by an adverse Party (B.)	151
Article 26	— Medical aircraft in contact or similar zones (B.)	152
Article 27	— Medical aircraft in areas controlled by an adverse Party (B.)	154
Article 28	— Restrictions on operations of medical aircraft (B.)	156
Article 29	— Notifications and agreements concerning medical aircraft (B.)	158
Article 30	— Landing and inspection of medical aircraft (B.)	161
Article 31	— Neutral and other States not Parties to the conflict (B.)	163
SECTION III — MISSING AND DEAD PERSONS		168
Introduction (B.)		168
Article 32	— General principle (B.)	170
Article 33	— Missing persons (B.)	171
Article 34	— Remains of deceased (B.)	175

PART III  
METHODS AND MEANS OF WARFARE  
COMBATANT AND PRISONER-OF-WAR STATUS

Introduction (S.)		183
SECTION I — METHODS AND MEANS OF WARFARE		187
Introduction (S.)		187
Article 35	— Basic rules (S.)	192
Article 36	— New weapons (S.)	198
Article 37	— Prohibition of perfidy (S.)	201
Article 38	— Recognized emblems (S.)	207
Article 39	— Emblems of nationality (S.)	211
Article 40	— Quarter (S.)	216
Article 41	— Safeguard of an enemy <i>hors de combat</i> (S.)	218
Article 42	— Occupants of aircraft (S.)	224
SECTION II — COMBATANT AND PRISONER-OF-WAR STATUS		232
Article 43 — Armed forces (S.)		232
Article 44 — Combatants and prisoners of war (S.)		241
Article 45 — Protection of persons who have taken part in hostilities (S.)		258
Article 46 — Spies (S.)		263
Article 47 — Mercenaries (S.)		267

PART IV  
CIVILIAN POPULATION

Introduction (S.)		273
SECTION I — GENERAL PROTECTION AGAINST EFFECTS OF HOSTILITIES		274
Introduction (S.)		274
Chapter I — Basic Rules and Field of Application		280
Article 48 — Basic rule (S.)		280
Article 49 — Definition of attacks and scope of application (S.)		286
Chapter II — Civilians and Civilian Population		292
Article 50 — Definition of civilians and civilian population (S.)		292
Article 51 — Protection of the civilian population (S.)		296

x	<i>Contents</i>	
Chapter III – Civilian Objects		318
Article 52 – General protection of civilian objects (S.)		318
Article 53 – Protection of cultural objects and of places of worship (S.)		328
Article 54 – Protection of objects indispensable to the survival of the civilian population (S.)		334
Article 55 – Protection of the natural environment (S.)		343
Article 56 – Protection of works and installations containing dangerous forces (S.)		348
Chapter IV – Precautionary Measures		357
Article 57 – Precautions in attack (S.)		357
Article 58 – Precautions against the effects of attacks (S.)		370
Chapter V – Localities and Zones under Special Protection		375
Introduction (S.)		375
Article 59 – Non-defended localities (S.)		379
Article 60 – Demilitarized zones (S.)		385
Chapter VI – Civil Defence		389
Introduction (B.)		389
Article 61 – Definitions and scope (B.)		392
Article 62 – General protection (B.)		399
Article 63 – Civil defence in occupied territories (B.)		403
Article 64 – Civilian civil defence organizations of neutral or other States not Parties to the conflict and international co-ordinating organizations (B.)		406
Article 65 – Cessation of protection (B.)		408
Article 66 – Identification (B.)		415
Article 67 – Members of the armed forces and military units assigned to civil defence organizations (B.)		419
SECTION II – RELIEF IN FAVOUR OF THE CIVILIAN POPULATION		426
Introduction (B.)		426
Article 68 – Field of application (B.)		427
Article 69 – Basic needs in occupied territories (B.)		429
Article 70 – Relief actions (B.)		431
Article 71 – Personnel participating in relief actions (B.)		437

<i>Contents</i>	xi
SECTION III – TREATMENT OF PERSONS IN THE POWER OF A PARTY TO THE CONFLICT	440
Introduction (S.)	440
Chapter I – Field of Application and Protection of Persons and Objects	440
Article 72 – Field of application (S.)	440
Article 73 – Refugees and stateless persons (S.)	445
Article 74 – Reunion of dispersed families (S.)	450
Article 75 – Fundamental guarantees (P.)	452
Chapter II – Measures in Favour of Women and Children	467
Article 76 – Protection of women (S.)	467
Article 77 – Protection of children (S.)	473
Article 78 – Evacuation of children (S.)	479
Chapter III – Journalists	485
Article 79 – Measures of protection for journalists (P.)	485
PART V EXECUTION OF THE CONVENTIONS AND OF THIS PROTOCOL	
Introduction (P.)	489
SECTION I – GENERAL PROVISIONS	490
Article 80 – Measures for execution (P.)	490
Article 81 – Activities of the Red Cross and other humanitarian organizations (P.)	492
Article 82 – Legal advisers in armed forces (P.)	498
Article 83 – Dissemination (P.)	501
Article 84 – Rules of application (P.)	504
SECTION II – REPRESSION OF BREACHES OF THE CONVENTIONS AND OF THIS PROTOCOL	507
Introduction (P.)	507
Article 85 – Repression of breaches of this protocol (P.)	508
Article 86 – Failure to act (P.)	523
Article 87 – Duty of commanders (P.)	526
Article 88 – Mutual assistance in criminal matters (P.)	529
Article 89 – Cooperation (P.)	533
Article 90 – International Fact-Finding Commission (P.)	535

Article 91 – Responsibility (P.)	546
PART VI FINAL PROVISIONS	
Introduction (P.)	549
Article 92 – Signature (P.)	550
Article 93 – Ratification (P.)	550
Article 94 – Accession (P.)	550
Article 95 – Entry into force (P.)	550
Article 96 – Treaty relations upon entry into force of this Protocol (P.)	552
Article 97 – Amendment (P.)	557
Article 98 – Revision of annex I (B.)	558
Article 99 – Denunciation (P.)	563
Article 100 – Notifications (P.)	565
Article 101 – Registrations (P.)	567
Article 102 – Authentic texts (P.)	568
Concluding remarks on Part VI (P.)	570

ANNEX I  
REGULATIONS CONCERNING IDENTIFICATION

Introduction (B.)	574
Chapter I – Identity Cards	575
Article 1 – Identity card for permanent civilian medi- cal and religious personnel (B.)	575
Article 2 – Identity card for temporary civilian medi- cal and religious personnel (B.)	577
Chapter II – The Distinctive Emblem	578
Introduction (B.)	578
Article 3 – Shape and nature (B.)	578
Article 4 – Use (B.)	579
Chapter III – Distinctive Signals	579
Introduction (B.)	579
Article 5 – Optional use (B.)	583
Article 6 – Light signal (B.)	585
Article 7 – Radio signal (B.)	586
Article 8 – Electronic identification (B.)	588

Chapter IV – Communications	589
Introduction (B.)	589
Article 9 – Radiocommunications (B.)	590
Article 10 – Use of international codes (B.)	590
Article 11 – Other means of communication (B.)	591
Article 12 – Flight plans (B.)	592
Article 13 – Signals and procedures for the interception of medical aircraft (B.)	592
Chapter V – Civil Defence	593
Introduction (B.)	593
Article 14 – Identity card (B.)	593
Article 15 – International distinctive sign (B.)	593
Chapter VI – Works and Installations Containing Dangerous Forces	596
Article 16 – International special sign (S.)	596

ANNEX II  
IDENTITY CARD FOR JOURNALISTS  
ON DANGEROUS PROFESSIONAL MISSIONS

Identity Card (P.)	600
--------------------	-----

*PROTOCOL II*

Introduction (P./B.)	604
Preamble (P.)	618

PART I  
SCOPE OF THIS PROTOCOL

Article 1 – Material field of application (P.)	622
Article 2 – Personal field of application (P.)	629
Article 3 – Non-intervention (P.)	631

PART II  
HUMANE TREATMENT

Introduction (P.)	635
Article 4 – Fundamental guarantees (P.)	638
Article 5 – Persons whose liberty has been restricted (P.)	643
Article 6 – Penal prosecutions (P.)	648

PART III  
WOUNDED, SICK AND SHIPWRECKED

Introduction (B.)	655
Article 7 – Protection and care (B.)	657
Article 8 – Search (B.)	658
Article 9 – Protection of medical and religious personnel (B.)	659
Article 10 – General protection of medical duties (B.)	660
Article 11 – Protection of medical units and transports (B.)	662
Article 12 – The distinctive emblem (B.)	664

PART IV  
CIVILIAN POPULATION

Introduction (S.)	667
Article 13 – Protection of the civilian population (S.)	675
Article 14 – Protection of objects indispensable to the survival of the civilian population (S.)	679
Article 15 – Protection of works and installations containing dangerous forces (S.)	682
Article 16 – Protection of cultural objects and of places of worship (S.)	685
Article 17 – Prohibition of forced movements of civilians (S.)	689
Article 18 – Relief societies and relief actions (B.)	693

PART V  
FINAL PROVISIONS

Introduction (P.)	699
-------------------	-----

Article 19 – Dissemination (P.)	700
Article 20 – Signature (P.)	701
Article 21 – Ratification (P.)	701
Article 22 – Accession (P.)	701
Article 23 – Entry into force (P.)	701
Article 24 – Amendment (P.)	702
Article 25 – Denunciation (P.)	702
Article 26 – Notifications (P.)	702
Article 27 – Registration (P.)	703
Article 28 – Authentic texts (P.)	703
Selective bibliography	707
List of States signatories	717
Declarations made upon signature	719
List of States Parties	725
Reservations and declarations made upon ratification or accession	727
Index	729